

MA²JYI³ I⁴A⁴SAG⁴ PA³² I²CON²³ CUAH³ A³TIONH² COLOSAS

A⁴sag⁴ Pa³² i²con²³ cuah³ a³tionh² Colosas

¹ Jnia⁴, Pa³², lang⁴³⁻⁴ a³hei¹ joh⁴³ cúa³ ta¹ quieh¹ Jesucristo con⁴juah⁴ heih⁴³ quieh¹ Jon⁴dai¹; sag³⁴⁻⁴ ma²jyi³ la³ jian²³⁻⁵ Ti³mo³te³² reunh⁴⁻¹, ² i²conh²⁻³ tionh²⁻³ a³langh⁴³⁻³ chie³ quian¹ Jon⁴dai¹ a³tionh² je¹jeu³ Colosas jian³ hainh⁴⁻³ i²con²³ Cristo. Jon⁴dai¹ Jmai³²⁻¹ ma⁵ho³² hnei³ jian³ Re¹ Jesucristo, jian³ ua²júan⁴i³ i⁴tionh²⁻³ hyon³ hoh⁴³⁻³ tionh²⁻³ liah⁴.

M²³Pa³² nei² quieh¹ chie³ quian¹ Jon⁴dai¹

³ La⁴jeg³⁴ nie⁴³ cúa²³ jnie³² ti²hmah³² i²con²³ Jon⁴dai¹ nei² quianh³⁻³ tionh²⁻³, Jmai³ Re¹ Jesucristo quian⁴⁻¹, la⁴teg⁴i² mh⁵i³ jnie³² nei² quianh³⁻³. ⁴ Quie¹ ra⁵nia² jnie³² i⁴hainh⁴⁻³ i²con²³ Cristo Jesús, jian³ i⁴hnoh⁴³⁻³ la⁴jang³⁴ chie³ quian¹ Jon⁴dai¹, ⁵ nei² quieh¹ i⁴tsei³⁴ jon³ i⁴nie⁴³ ni⁴jeu⁵ i⁴hain³² hoh⁴³⁻³. Quie¹ ma³ra⁵ñih¹⁻³ nei² jon³, con³ma²a⁴naih³⁻³ jau²³ ni²tei⁴ quieh¹ Jon⁴dai¹. ⁶ A⁴tyie³⁴ jau²³ ne³ i²conh²⁻³ tionh²⁻³ liah⁴i² si³jan⁴ la⁴tan² m⁵cu³ jian³ júan³ ta¹ naih⁵ ni²tsei⁴ chie³, jian³ i⁴si³cúan³, la⁴jon³ liah⁴i² si³lei⁴ jenh²⁻³ tionh²⁻³ liah⁴ma²jm² i⁴a⁴naih³⁻³ i⁴ra⁵ñih¹⁻³ i⁴tsei³⁴ tsei⁴ Jon⁴dai¹ i⁴ni²tei⁴. ⁷ Liah⁴i² ma³ra⁵ñih¹⁻³ con⁴juah⁴ jau²³ i⁴a⁴hleh⁴ Epafras a³hnio⁴⁻¹, a³cúa²³ cúa³tag³² jie³ jnie³² jian³ a³ni²taih⁴ a³júan³ ta¹

quieh¹ Cristo nei² quianh³⁻³ tionh²⁻³. ⁸ A⁴tyie⁵i³ jnie³² jau²³ nei² quianh³⁻³ liah⁴ hnioh⁴⁻³ con⁴juah⁴ M⁴tyi⁴ quieh¹ Jon⁴dai¹.

⁹ I⁴jon³ ne⁵, liah⁴ma²jm² i⁴a⁴nai² jnie³² nei² quianh³⁻³ tionh²⁻³, sa⁴jian²³ jnie³² i⁴mh⁵ jnie³² Jon⁴dai¹ nei² quianh³⁻³, canh⁴a² li⁴ñih¹⁻³ re³ hen⁴ hnies³⁴ Jon⁴dai¹ lei⁴, i⁴ñangh⁴⁻³ hlion⁴ jian³ i⁴quienh⁴ tyih³⁻³ i⁴quieh¹ m⁴tyi⁴. ¹⁰ Quie¹ canh⁴a² ñengh²⁻³ liah⁴ hniah³ ñeng³⁴ chie³ quian¹ Se³ñó²³, i⁴júanh³⁻³ i⁴teg³ tsei⁴³i³ la⁴jeg³⁴, i⁴ma⁵jniah³²⁻³ la⁴jeg³⁴ nai² i⁴tsei³⁴ jian³ i⁴si³cúan³ i⁴cmh⁴³⁻³ Jon⁴dai¹. ¹¹ Jian³ m²³ jnie³² i⁴hyeih³²⁻³ ua³pei⁴ i⁴li⁴huanh⁴³⁻³ con⁴juah⁴ ua³pei⁴ quieh¹i³ i⁴co³ jnia⁴, canh⁴a² cúah²⁻³ hoh⁴³ la⁴jeg³⁴, i⁴júanh³ hoh⁴³⁻³. ¹² Jian³ canh⁴a² cúah²⁻³ ti²hmah³² i²con²³ Jmai³²⁻¹ si³hyonh³⁻³, a³a⁴júan⁴ i⁴haih¹ i⁴hyei³²⁻¹ i⁴tsei³⁴ jon³ i⁴cúa³⁴i³ i²con²³ chie³ quian¹ a³tionh² i²joh¹. ¹³ Jian³ a⁴lie³i³ jnia¹ ma²tieh²⁻¹ heih⁴³ quieh¹ i²naih³, jian³ a⁴saih⁴i³ jnia¹ naih⁵ heih⁴³ quieh¹ A³jon⁴³i³ a³hnio⁴i³. ¹⁴ A³hain⁴ a³a⁴lie³ jnia¹ con⁴juah⁴ jm³yein⁴ quieh¹i³ i⁴a⁴hain⁴i³ chie³² quian⁴⁻¹.

Lain²³i³jian²³i³Jon⁴dai¹con⁴juah⁴Cristo

¹⁵ Jian³ lang⁴³ Cristo liah⁴i² lang⁴³i³ Jon⁴dai¹ a³sa⁴jnia⁴, jian³ sian³i³ ñeh³² naih⁵i² ra⁵sia³ la⁴jeg³⁴ i⁴sia³. ¹⁶ Jian³ con⁴juah⁴ hei⁴ pi²³i³ a⁴júan⁴ Jon⁴dai¹ la⁴jeg³⁴ i⁴sia³ ñi⁴jeu⁵ jian³ cuah³²húa³⁴ la³ la⁴conh⁴ i⁴jnia⁴, jian³ i⁴sa⁴jnia⁴ liah⁴, ua²hain³⁻² ángel canh², jian³ o⁴ a³quian³ heih⁴³, jian³ ua²hain³⁻² m⁴tyi⁴ tyein² jian³ o⁴ a³júan³ heih⁴³; la⁴jeg³⁴ i⁴ne³ a⁴júan⁴ Jon⁴dai¹ con⁴juah⁴ hei⁴i³ jian³ nei² quieh¹i³ liah⁴. ¹⁷ Jian³ ma³sian³ Cristo naih⁵i² ra⁵sia³ la⁴jeg³⁴,

jian³ con⁴juah⁴ hei⁴ pi²³i³ sia³ la⁴jeg³⁴ liah⁴ma³leg⁴³ jon³. ¹⁸ Jian³ hei⁴ pi²³i³ quian³ ma³tyi² cuah³ quian¹, a³lang⁴³ he³²i³. Jian³ hei⁴ pi²³i³ lang⁴³ o¹sieh³² cúa²³ m⁵cu³ i²con²³ chie³ quian¹, jian³ a⁴hyon²³i³ co⁴ra⁴lie⁵ ñeih³² jen² a³jaun², canh⁴a² li⁴júanh⁴³i³ la⁴conh⁴a² la⁴jang³⁴. ¹⁹ Quie¹ ra⁵hnie³⁴ Jon⁴dai¹ Jmai³ i⁴lang⁴³ Cristo liah⁴i² lang⁴³i³ o³tan². ²⁰ Jian³ con⁴juah⁴ hei⁴i³ a⁴lang³⁴ la⁴jang³⁴ jian²³ Jon⁴dai¹, a³tionh² ñi⁴jeu⁵ jian³ a³tionh² cuah³²húa³⁴, quie¹ ma⁴tyan³ Cristo hnai³qui³ con³ma²a⁴tain³⁴i³ jm³yein⁴ quieh¹ nei² crau¹.

²¹ Quie¹ liah⁴ma²jia⁴³ liah⁴ ma²tionh²⁻³ i²gm⁴ i²con²³ Jon⁴dai¹, jian³ ma²hionh²i³ hnei³ con⁴juah⁴ co³hei²tsei³ i⁴ma²júanh³⁻³ tionh²⁻³ jian³ nei² quieh¹ i⁴hlagh³² i⁴ma²júanh³⁻³; i² tieh²la³ ne⁵, ma³a⁴langh³⁻³ jianh²⁻³ Jon⁴dai¹ con⁴juah⁴ he³² Cristo i⁴jaun²i³. ²² Quie¹ a⁴jaun³⁴i³ canh⁴a² ma⁵jnia³²i³ hnei³ ta⁵nei²i³ i⁴tseinh³⁻³, i⁴sa⁴ni²jñangh⁴⁻³, jian³ i⁴so⁵li⁴si⁵jangh²⁻³. ²³ I⁴jon³ hniah³ noh²⁻³ re³, i⁴tionh²⁻³ tia⁴, i⁴hainh⁴⁻³, canh⁴a² sa⁴teinh³ hoh⁴³⁻³ jau²³ quieh¹ Jon⁴dai¹ i⁴ma³a⁴naih³⁻³, i⁴hain³² hoh⁴³⁻³ i⁴hyeih³²⁻³ i⁴tsei³⁴. Jau²³ jon³ i⁴si³hleh² la⁴tan² m⁵cu³, jian³ jnia⁴, Pa³², lang⁴³⁻⁴ a³júan³ ta¹ jon³ liah⁴.

Ta¹ i⁴hei¹ joh⁴³ cúa³ Pa³² nei² quieh¹ cuah³

²⁴ I² tieh²la³ si³hyonh³⁻⁴ la⁴jeg³⁴ ma²eu⁴³ i⁴can³⁻⁴ nei² quianh³⁻³ tionh²⁻³, quie¹ can³⁴⁻⁴ ma²eu⁴³ nei² quieh¹ cuah³, a³lang⁴³ he³² Cristo, ma²eu⁴³ i⁴si³hain⁴, liah⁴i² a⁴can³⁴ hei⁴i³. ²⁵ Jian³ jnia⁴pa² lang⁴³⁻⁴ a³cúa²³ cúa³tag³² i²con²³ cuah³ con⁴juah⁴ ta¹ i⁴a⁴tonh³ Jon⁴dai¹ joh⁴³ cúa³⁴⁻⁴ nei² quianh³⁻³

tionh²⁻³, canh^{4a²} ni²hyan³² hleh¹⁻⁴ jau²³ quieh¹ Jon⁴dai¹, ²⁶ jau²³ jon³ i⁴ma²ni²hma² liah⁴ma²a⁴leg³⁴ m⁵cu³ i⁴sa⁴ma²ñi³ i¹jan³ liah⁴ma²jia⁴³, i² tieh²la³ a⁴jñeih³ i²con²³ chie³ quian^{1i³}. ²⁷ Quie¹ ra⁵hnie³⁴ Jon⁴dai¹ i⁴li⁴ñi³ chie³ quian^{1i³} conh⁴ tei⁴³ i⁴jlanh² jian³ i⁴quian³ joh¹ jau²³ quieh^{1i³} jen² a³sa⁴lang⁴³ judío i⁴ra³juah⁴ i⁴hain³² hoh⁴³⁻³ ñi⁴jeu⁵ nei² quieh¹ i⁴sian³ Cristo i²conh²⁻³ tionh²⁻³, jau²³ i⁴ma²ni²hma² jon³.

²⁸ Hleh³ jnie³² jau²³ quieh^{1i³}, saih³² jnie³² la⁴jang³⁴ liah⁴ hniah³ ñeng^{34i³}, jian³ heh⁵ jnie³² la⁴jang³⁴ con⁴juah⁴ i⁴ñang⁴ jnie³² re³, canh^{4a²} li⁴júan³² jnie³² i⁴li⁴don³ la⁴jang³⁴ i²con²³ Cristo Jesú. ²⁹ I⁴jon³ cúah⁵⁻⁵ ua³pei⁴ i⁴júan³⁴⁻⁴ ta¹ pain⁴ con⁴juah⁴ ua³pei⁴ quieh^{1i³}, i⁴jon³ i⁴júan³ ta¹ i²con²³⁻⁵ lei³ jnia⁴.

2

¹ Quie¹ hno⁵⁻⁵ li⁴ñih¹⁻³ conh⁴ tei⁴³ ma²eu⁴³ i⁴can³⁴⁻⁴ nei² quianh³⁻³ tionh²⁻³, jian³ nei² quieh¹ a³tionh² je¹jeu³ Laodicea, jian³ nei² quieh¹ la⁴jang³⁴ a³sa⁴ma³a⁴je³ jnia⁴ i¹conh⁴. ² Quie¹ canh^{4a²} lai⁴³ tsei⁴³ m⁴tyi⁴ quianh³⁻³ tionh²⁻³, i⁴hnioh⁴⁻³ i⁴tionh²⁻³ con³ co³hei²tsei³, jian³ canh^{4a²} li⁴ñangh⁴⁻³ re³, i⁴li⁴ñih¹⁻³ jau²³ quieh¹ Jon⁴dai¹ Jmai³ i⁴ma²ni²hma² i⁴quieh¹ Cristo. ³ Quie¹ hei⁴ pi^{23i³} hie³ jau²³ tyein² quein⁴³ la⁴jeg³⁴ i⁴hniah³ li⁴ñang⁴⁻¹ jian³ la⁴jeg³⁴ co³hei²tsei³ tsei²³. ⁴ Jeu³⁴⁻⁴ hnei³ jau²³ la³ canh^{4a²} sa⁴ma⁵co³ hnei³ i¹jan³ con⁴juah⁴ jau²³ co³ naih⁵. ⁵ Quie¹ ua²liah^{4a²} sa⁴sainh⁴³⁻⁴ jenh²⁻³ tionh²⁻³

i⁴si²chion³⁻⁴, quie¹ sainh⁴³⁻⁴ con⁴juah⁴ m⁴tyi⁴ quién⁴⁻⁴, jian³ si³hyonh³⁻⁴ je³⁴⁻⁴ i⁴ñengh³⁻³ i⁴hei¹ jeu³, jian³ i⁴tionh²⁻³ tia⁴ i⁴hainh⁴⁻³ i²con²³ Cristo.

6 Jian³ la⁴jon³ liah⁴i² a⁴hyeinh³²⁻³ Re¹ Jesucristo, la⁴jon³ hniah³ ñengh²⁻³ jianh²i³ hnei³, **7** i⁴lainh⁴⁻³ la⁴con³ a²hma³ re³ si²quian³ o¹júan⁴³, jian³ la⁴con³ a²hnei⁴³ i⁴re³ sie³i³ i²con²³ hei⁴i³ jian³ i⁴re³ sainh⁴³⁻³ i⁴hainh⁴⁻³ liah⁴i² ma³ra⁵tangh³⁻³, jian³ i⁴hniah³ cúa²⁻³ ti²hmah³² i²con²³ Jon⁴dai¹ la⁴jeg³⁴ nie⁴³.

M⁵cu³ hm²³ i⁴a⁴cúa⁴ Cristo

8 Jianh³⁻³ júan² hnei³ la⁴conh⁴ sa⁴ma⁵co³ hnei³ i¹jan³ con⁴juah⁴ i⁴ñang⁴ a³ñih³ i⁴sa⁴quein⁴³ i⁴ma³co³, liah⁴i² leg⁴³ co³hei²tsei³ quieh¹ a³ñih³, liah⁴i² ti²júan³ m⁵cu³, a⁵jon⁴³ i⁴ja³⁴ i²con²³ Cristo.

9 Quie¹ lang⁴³ Cristo liah⁴i² lang⁴³ Jon⁴dai¹ Jmai³ o³tan², quian³i³ la⁴jeg³⁴. **10** Quie¹ la⁴jeg³⁴pa² ni²hyan³² quianh³⁻³ i⁴tionh²⁻³ i²con²³ hei⁴i³, a³lang⁴³ a³tyein² la⁴conh⁴a² la⁴jeg³⁴ m⁴tyi⁴ tyein² jian³ m⁴tyi⁴ a³quian³ heih⁴³. **11** Jian³ con⁴juah⁴ i⁴tionh²⁻³ i²con²³ Cristo langh⁴³⁻³ la⁴jan³ a³gm² he³², a⁵jon⁴³ liah⁴i² júan³ chie³ he³²i³, nei² quieh¹ i⁴a⁴teinh³ hoh⁴³⁻³ i⁴hlagh³² i⁴ma²júanh³⁻³ tionh²⁻³.

12 Jian³ con³ma²a⁴sonh⁴⁻³ jm³, a⁴jainh⁴³⁻³ la⁴con³ i⁴a⁴honh³⁻³ jianh²⁻³ Cristo jian³ a⁴hyonh²⁻³ jianh²i³ hnei³ liah⁴, nei² quieh¹ i⁴hainh⁴⁻³ i⁴quian³ Jon⁴dai¹ ua³pei⁴ i⁴a⁴júan⁴i³ i⁴a⁴hyon²³ Cristo jen² a³jaun². **13** I² hnei³ tionh²⁻³ ma²ti²jaunh²⁻³ nei² quieh¹ la⁴jeg³⁴ chie³² i⁴ma²ta⁵canh¹⁻³ jian³ ma²langh⁴³⁻³ chie³ sa⁴gm² he³². Jon³ a⁴cúa⁴ Jon⁴dai¹ m⁵cu³ i²conh²⁻³ co⁴chia³ jianh²⁻³ Cristo, jian³ a⁴hain⁴i³ la⁴jeg³⁴ chie³² quianh³⁻³ liah⁴.

14 Quie¹ a⁴júan⁴ Jon⁴dai¹ i⁴so⁵quein⁴³ lai²³ don⁵ i⁴ma²júan³ i⁴si³hain⁴⁻¹ jian³ i⁴ma²si³he⁴³ jnia¹. Jian³ a⁴qui³⁴i³ i⁴ne³ con³ma²jaun²i³ nei² crau¹. **15** Jian³ con³ma²jaun²i³ ton³i³ crau¹, a⁴cagh¹i³ jm² i²con²³ la⁴jeg³⁴ m⁴tyi⁴ tyein² jian³ m⁴tyi⁴ a³quian³ heih⁴³, jian³ a⁴júan⁴ Cristo i⁴a⁴júan⁴ a³hain⁴ ti⁴ñeih⁵ tionh² ta⁵nei² la⁴jang³⁴, i⁴te¹i³ a³chion³².

16 I² jon³ ne⁵, i¹jan³ sa⁴hniah³ si⁴he⁵ hnei³ nei² quieh¹ i⁴queuh³⁻³ jian³ o⁴ i⁴hauh⁴⁻³ jian³ o⁴ i⁴sa⁴júanh³⁻³ jm² jian³ i⁴sa⁴hieh³⁻³ jm² i⁴hm³⁴ segh³ jian³ o⁴ jm² sa⁴júan³i³ ta¹. **17** La⁴jeg³⁴ i⁴ne³ leg⁴³ con³ nioh⁵ quieh¹ i⁴ma²jia²³, a⁵jon⁴³ i⁴chie⁴³ tan²; Cristo pa² lang⁴³ o³tan². **18** Jian³ i¹jan³ sa⁴hniah³ qui³⁴i³ i⁴tsei³⁴ i⁴cúa³⁴ Jon⁴dai¹ i²conh²⁻³ o⁴ quie¹ i⁴júan³i³ ti⁴ñeih⁵ i⁴ma³con⁴³i³ ángel, i⁴con³ i⁴tian²³i³ i⁴sa⁴tain⁴³i³ i⁴sa⁴ma³a⁴je³⁴i³, jian³ júan³i³ ron⁴ con⁴juah⁴ co³hei²tsei³ i⁴sa⁴quein⁴³. **19** Quie¹ sa⁴jian²³i³ Cristo a³lang⁴³ ma³tyi², quie¹ con⁴juah⁴ hei⁴i³ re³ júan³ ta¹ co⁴chia³ la⁴jeg³⁴ i⁴quian³ he³²i³, jian³ si³cúan³ re³ i⁴júan³ Jon⁴dai¹.

20 I² ne³ ne⁵, juah⁴ne³ ma³a⁴jaunh³⁻³ jianh²⁻³ Cristo i²con²³ co³hei²tsei³ quieh¹ m⁵cu³ i⁴sa⁴quein⁴³, ¿liah⁴ cúa²³ ηengh³⁻³ liah⁴i² ηeng²³ a³quian¹ m⁵cu³ i⁴ma⁵coh³²⁻³ heih⁴³ quieh¹ a³ñih³? **21** A³juah⁴ i⁴sa⁴hniah³ teih²⁻³ si¹cúa³ i⁴ne³, o⁴ sa⁴queuh²⁻³ i⁴la³, o⁴ sa⁴jmah²⁻³ i⁴jno³, **22** ua²liah⁴a² ta² tya³ la⁴jeg³⁴ i⁴ne³ la⁴teg⁴i² ma³a⁴queuh³i³. **23** Quie¹ i⁴chie⁴³ lain⁴ chie³ i⁴re³ ηang⁴ a³hie³ sien³ jon³, a³júan³ ti⁴ñeih⁵ jian³ a³júan³ heih⁴³ pain⁴ i²con²³ he³², quie¹ i¹con³ sa⁴júan³i³ i⁴cagh¹i³ jm² i⁴m²³ he³²i³.

3

1 I² jon³ ne⁵, ma³a⁴hyonh²⁻³ jianh²⁻³ Cristo, i⁴jon³ hniah³ hnoh²⁻³ i⁴quieh¹ ñi⁴jeu⁵ i²cua⁴³ Cristo, jo³² ta⁵chie³⁴ quieh¹ Jon⁴dai¹. **2** Tienh³ hnei³ co³hei²tsei³ quianh³ la⁴jeg³⁴ i⁴sia³ ñi⁴jeu⁵, sa⁴hniah³ tonh²⁻³ co³hei²tsei³ quianh³ i⁴quieh¹ cuah³²húa³⁴ la³. **3** Quie¹ ma³a⁴jaunh³⁻³ jianh²⁻³ Cristo, i² m⁵cu³ quianh³⁻³ ni²hma² i²con²³ hei⁴i³, a³lang⁴³ jan³ jian²³ Jon⁴dai¹. **4** I² la⁴teg⁴i² ma⁵jnia³² Cristo, a³cúa²³ m⁵cu³ quianh³⁻³ tionh²⁻³, jon³ li⁴jniah³ hnei³ liah⁴ tionh²⁻³ jianh²i³ hnei³ i⁴quianh²⁻³ joh¹.

M⁵cu³ don⁵jian³ m⁵cu³ hm²³

5 I⁴jon³ hniah³ júanh²⁻³ la⁴con³ ma³jaunh²⁻³ tionh²⁻³ nei² quieh¹ i⁴sia³ m⁵cu³ la³, i⁴hlenh⁴³i³ a³m⁴ sang³⁴, i⁴júan³i³ i⁴ni²hain⁴³ m⁴tyi⁴ quieh¹i³, i⁴hlagh³² i⁴m²³ he³²i³, i⁴si³hyonh³i³ i⁴hlagh³², jian³ i⁴tsainh³i³ hnie³⁴i³ hlion⁴ (quie¹ co³nai² júan³ a³tsainh³ a³hnie³⁴ hlion⁴ jian²³ a³ma³con⁴³ nioh⁵). **6** Quie¹ nei² quieh¹ la⁴jeg³⁴ i⁴hlagh³² la⁴ne³ he³⁴ Jon⁴dai¹ ma²eu⁴³ pain⁴ i²con²³ chie³ sa⁴naih¹. **7** Jian³ ma²jengh³⁻³ i⁴júanh³⁻³ hlagh³² la⁴ne³ liah⁴ma²jia⁴³ liah⁴. **8** I² tieh²la³ ne⁵, tei⁴³ hnei³ tionh²⁻³ la⁴jeg³⁴ i⁴hlagh³² la³ liah⁴: sa⁴júanh²⁻³ m³tsainh²⁻³ jian³ o⁴ i⁴conh³⁻³, jian³ o⁴ i⁴hyan³ hoh⁴³⁻³, jian³ o⁴ i⁴hleh²⁻³ jau²hlagh³² jian³ o⁴ jau²³ ua³hyeih² naih⁵. **9** Jian³ sa⁴hleh²⁻³ jau²ta³jau²³ i²con²³ a³jan³ jan³, quie¹ ma³a⁴tienh³⁻³ m⁵cu³ don⁵ i⁴ma²sianh³⁻³ jian³ la⁴jeg³⁴ i⁴hlagh³² i⁴ma²júanh³⁻³. **10** Jian³ ma³a⁴heuh³⁻³ m⁵cu³ hm²³ i⁴cmh⁴³⁻³ Jon⁴dai¹ re³ conh⁴ con³ jm², canh⁴a² lainh⁴⁻³ liah⁴i² lang⁴³ hei⁴i³ a³a⁴cúa⁴ m⁵cu³ jon³. **11** I⁴jon³

a⁵sie⁴³ sian³ judío jian³ o⁴ a³sa⁴lang⁴³ judío, jian³ o⁴
 a³gm² he³² jian³ o⁴ a³sa⁴gm² he³², a⁵sie⁴³ sian³
 a³sian³ ta⁵seg³⁴ jian³ o⁴ a³sian³ i²gm⁴, jian³ o⁴
 a³júan³ quian¹ chie³ jian³ o⁴ a³sa⁴júan³ quian¹
 chie³; quie¹ la⁴jeg³⁴pa² tain⁴³ Cristo jian³ hein²i³
 i²con²³ la⁴jang³⁴ liah⁴.

12 Ma⁴jnia³² hnei³ i⁴tseinh³⁻³ liah⁴i² lang⁴³
 a³quianh² quian¹ Jon⁴dai¹ a³hnio⁴i³, i⁴júanh²⁻³
 i⁴jiel⁴ ñei⁴ hoh⁴³⁻³, jian³ i⁴tsei³⁴ hoh⁴³⁻³, jian³
 i⁴ti⁴ñei⁵, jian³ i⁴huan³² hoh⁴³⁻³ jian³ i⁴júanh³
 hoh⁴³⁻³, 13 jian³ i⁴cúah⁵⁻³ hoh⁴³ i²con²³ a³jan³
 jan³ jian³ i⁴hainh⁵⁻³ chie³² juah⁴ne³ sian³ a³júan³
 hlagh³² i²conh²⁻³. Quie¹ liah⁴i² a⁴hain³⁴ Cristo
 chie³² quianh³⁻³, la⁴ne³ hniah³ júanh²⁻³ tionh²⁻³.
 14 Jian³ conh⁴a² la⁴jeg³⁴ hniah³ tionh²⁻³ i⁴hnioh⁴⁻³,
 quie¹ i⁴hnio⁴i³ jon³ júan³ i⁴tionh²i³ con³ co³hei²tsei³
 ni²hyan³². 15 Ua²júan⁴ heih⁴³ i⁴nie⁴³ tai³² i⁴cúa²³
 Jon⁴dai¹ jon³ naih⁵ m⁴tyi⁴ quianh³⁻³ tionh²⁻³,
 quie¹ nei² ne³pa² a⁴te⁴i³ hnei³ i⁴lainh⁴⁻³ con³ he³²,
 jian³ i⁴cúah²⁻³ ti²hmah³² i²con²³i³.

16 Jian³ hniah³ ta⁵ron³² o³re³ jau²³ quieh¹ Cristo
 naih⁵ m⁴tyi⁴ quianh³⁻³ tionh²⁻³. Jian³ hniah³
 heh²⁻³ jau²³ ne³ i²con²³ a³jan³ jan³ i⁴ñangh⁴⁻³ re³
 jian³ jeuh³²i³ hnei³ liah⁴ hniah³ ñeng³⁴i³, jian³
 i⁴heh³⁻³ i⁴cúah⁵⁻³ Se³ño²³ ti²hmah³² naih⁵ m⁴tyi⁴
 quianh³⁻³ i⁴heh³⁻³ salmo, jian³ seun²³ quieh¹
 Jon⁴dai¹ jian³ seun²³ quieh¹ m⁴tyi⁴ liah⁴. 17 I²
 la⁴jeg³⁴ i⁴júanh³⁻³ jian³ o⁴ i⁴hleh³⁻³, júan² hnei³
 con⁴juah⁴ jm³i⁴sain³ Re¹ Jesú, jian³ cúa²⁻³
 ti²hmah³² i²con²³ Jon⁴dai¹ Jmai³ con⁴juah⁴ hei⁴i³
 ta¹la⁴ júanh³⁻³.

Liah⁴ hniah³ júan³⁴ chie³ quian¹ Jon⁴dai¹ i²con²³ m⁵cu³reunh¹

¹⁸ I² ne³ ne⁵, hnei³ tionh²⁻³ a³m⁴ a³sanh¹, hniah³ nauh²⁻³ jau²³ quieh¹ i³cúah³, quie¹ la⁴ne³ hah¹ ma⁵jnia³ a³ti²hain⁴ i²con²³ Se³ño²³. ¹⁹ Jian³ la⁴ne³ hnei³ tionh²⁻³ liah⁴ a³ñih³, ma⁴hno³² hnei³ a³m⁴ quianh³, sa⁴hniah³ hlenh³²i³ hnei³ jau²³ huah³.

²⁰ I² hnei³ tionh²⁻³ liah⁴, si³maih², hniah³ nauh²⁻³ jau²³ quieh¹ naih⁴³sieh³ la⁴jeg³⁴, quie¹ la⁴ne³ teg³ tsei⁴³ Se³ño²³.

²¹ Jian³ hnei³ tionh²⁻³, jmai³, a⁵júan³ hnei³ i⁴jain²³ tsei⁴³ si³jonh³⁻³, canh⁴a² sa⁴chionh⁴ tsei⁴³i³.

²² I² hnei³ tionh²⁻³ a³júan³ quian¹ chie³, hniah³ nauh²⁻³ la⁴jeg³⁴ jau²³ quieh¹ jeuh³²⁻³ a³sian³ cuah³²húa³⁴ la³, a⁵jon⁴³ jmah³ ta⁵nei²i³ o⁴ canh⁴a² re³ noh²⁻³, lainh⁴⁻³, a⁵sia³, quie¹ jang³⁴ hoh⁴³⁻³ hniah³ nauh²⁻³ nei² quieh¹ i⁴canh⁴³⁻³ Jon⁴dai¹. ²³ La⁴jeg³⁴ i⁴júanh³⁻³, hniah³ júanh²⁻³ i⁴jang³⁴ hoh⁴³ la⁴con³ i⁴júanh³⁻³ i²con²³ Se³ño²³, a⁵jon⁴³ i²con²³ chie³. ²⁴ Quie¹ ma³ñih¹⁻³ i⁴hyeih³²⁻³ i⁴tsei³⁴ i⁴cúa³⁴ Se³ño²³ jon³ i⁴ma⁵hmah³²i³. Quie¹ i²con²³ Cristo Se³ño²³pa² cúah³⁻³ cúah³tagh¹ tionh²⁻³. ²⁵ I² a³júan³ i⁴hlagh³² ne⁵, ma⁵hmah³² Jon⁴dai¹ quieh¹i³ liah⁴ la⁴conh⁴ i⁴hlagh³² ma³a⁴júan⁴i³, quie¹ i¹con³ ni²hna³ chie³ sa⁴sia³ i²con²³i³.

4

¹ Jian³ hnei³ tionh²⁻³, jeu³², júan² hnei³ tsei³⁴ jian³ i⁴ni²tei⁴³ i²con²³ a³júan³ quianh³⁻³, quie¹ ñih¹⁻³ i⁴sian³ jan³ Jeuh³²⁻³ tionh²⁻³ a³cua⁴³ ñi⁴jeu⁵.

² Jian³ hniah³ mh³²⁻³ Jon⁴dai¹ liah⁴ sa⁴hag³, i⁴ti²sian³ hoh⁴³⁻³ jian³ i⁴cúah³⁻³ ti²hmah³² i²con²³i³.

³ Jian³ mh³²i³ hnei³ nei² quian⁴ jnie³² liah⁴, canh⁴a² nia³⁴ Se³ñ^o²³ jeu³ i⁴si⁵hleh² jau²³ quieh¹i³, jau²³ nei² quieh¹ Cristo i⁴ma²ni²hma²; jian³ nei² jon³ lang⁴³⁻⁴ a³chion³². ⁴ M² hnei³ canh⁴a² ma²jnia³²⁻⁴ jau²³ quieh¹i³ liah⁴ hniah³ hleh¹⁻⁴.

⁵ Neng² hnei³ liah⁴i² ñeng²³ a³ñang⁴ i²con²³ a³sa⁴hain⁴, i⁴tei⁴³ ta¹ la⁴jeg³⁴ jm². ⁶ Hleh² hnei³ jau²³ tsei²³ i⁴tei⁴³ ta¹ i⁴si³hyonh³ chie³, canh⁴a² la⁴jon³ li⁴ñih¹⁻³ hain³liah⁴ jainh²⁻³ jau²³ i²con²³ a³jan³ jan³.

A⁴toh⁴ jau²³ i⁴ua⁵sag²

⁷ I² jon³ ne⁵, la⁴jeg³⁴ jau²³ liah⁴ sian³⁴⁻⁴, lei⁴ li⁴tya³⁴ Tíquico jau²³, a³reunh⁴⁻¹ a³hno⁵⁻⁵, jian³ ma³ho³²i³ jnia⁴ i⁴ni²taih⁴³i³, a³cúa²³ cúa³tag³² i²con²³ Se³ñ^o²³ jian²³⁻⁵. ⁸ I⁴jon³ sain³⁴⁻⁴ hei⁴i³ i²conh²⁻³ tionh²⁻³ nei² ne³, canh⁴a² li⁴ñih¹⁻³ liah⁴ tieh² jnie³² jian³ li⁴júanh³i³ hoh⁴³⁻³ tionh²⁻³. ⁹ Jian³ sain³⁴i³ jnia⁴ jian²³i³ Onésimo a³coh³²⁻³ tionh²⁻³, a³reunh⁴⁻¹ a³hno⁵⁻⁵ jian³ a³ni²taih⁴³. Hei⁴i³ tionh² li⁴tya³⁴ jau²³ la⁴jeg³⁴ i²conh²⁻³ liah⁴ si³lei⁴ i²la³.

¹⁰ Jian³ Aristarco, a³hein² ni⁴ñi²³ jian²³⁻⁵, sain³ jau²³ i⁴tyon²³ tsei⁴³i³ hnei³, jian³ sain³ Marcos liah⁴, a³jon⁴³ a³reunh¹ Be²³, a³hain⁴ a³ma³a⁴hyeih²⁻³ heih⁴³ nei² quieh¹; i² juah⁴ne³ ño³⁴i³ i²conh²⁻³ tionh²⁻³, hniah³ hyeinh³²i³ hnei³. ¹¹ Jian³ sain³ Seuh² jau²³ liah⁴, a³teh²i³ A²jeu². Jang³⁴ hain⁴pa² tionh² lang⁴³ judío jen² a³ti²júan³ ta¹ quieh¹ Jon⁴dai¹ jian²³⁻⁵ nei² quieh¹ hain³liah⁴ leg⁴³ naih⁵ heih⁴³ hm³⁴ quieh¹i³. Jian³ ma³a⁴júanh³i³ tsei³⁴⁻⁴ liah⁴. ¹² Conh⁴liah⁴ sain³ Epafras, a³coh³²⁻³, jau²³ i⁴tyon²³ tsei⁴³i³, a³cúa²³ cúa³tag³² i²con²³

Cristo, jian³ mh²i³ Jon⁴dai¹ jang³⁴ tsei⁴³ nei² quianh³⁻³ la⁴jeg³⁴ nie⁴³, canh⁴a² tionh²⁻³ tia⁴ i⁴ma²teih³²⁻³ la⁴jeg³⁴ i⁴hnie³⁴ Jon⁴dai¹ i⁴tseinh³⁻³ o³tan², i⁴a⁵so⁴³ si³hain⁴ i¹con³. ¹³ Quie¹ i⁴chie⁴³pa² juah³⁻⁴, hlion⁴ ya¹queunh³ tsei⁴³i³ nei² quianh³⁻³ tionh²⁻³, jian³ nei² quieh¹ a³tionh² je¹jeu³ Laodicea jian³ Hierápolis. ¹⁴ Jian³ Ca¹ a³hno⁵⁻⁵, a³lang⁴³ teg³m⁴³, sain³ jau²³ jian²³i³ Demas liah⁴ i⁴tyon²³ tsei⁴³i³.

¹⁵ Saih³² hnei³ si³reunh⁴⁻¹ a³tionh² Laodicea i⁴tyon²³ tsei³⁴⁻⁴ i²con²³i³ jian³ i²con²³ Ninfas jian³ cuah³ a³jangh³ jauh³² quieh¹i³. ¹⁶ I² tei⁴³i² ma³a⁴heih³⁻³ ma²jyi³ la³ jenh²⁻³ tionh²⁻³, jon³ sinh¹⁻³ i²con²³ cuah³ a³tionh² Laodicea, canh⁴a² heg³⁴i³ tionh²; jian³ ma²jyi³ quieh¹i³ liah⁴, jon³ li⁴hegh²⁻³ tionh²⁻³ liah⁴tei⁴³i² ma³a⁴sain⁴i³. ¹⁷ Jian³ saih³² hnei³ Arquipo la⁴la³: “Jeh³², ma⁴tei³² hnei³ ta¹ i⁴a⁴cúa⁴ Se³ñó²³ i²conh²⁻³”

¹⁸ Jnia⁴, Pa³², sain³⁴⁻⁴ jau²³la³, ua²sag³⁴⁻⁴ húan⁵⁻⁵. Jian³ tyon¹ hnei³ jnia⁴ hoh⁴³ i⁴hein³²⁻⁴ ni⁴ñi²³. Jon⁴dai¹ ma⁵ho³² hnei³ tionh²⁻³. La⁴ne³pa².

**Jau²³ hm²³ i⁴ra³tya²³ nei² quieh¹ re¹ Jesucristo
quian⁴⁻¹
New Testament in Chinantec, Usila
(MX:cuc:Chinantec, Usila)**

copyright © 1983 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Chinantec, Usila

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Chinanteco, Usila [cuc], Mexico

Copyright Information

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Chinantec, Usila

© 1983, Wycliffe Bible Translators, Inc.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files
dated 29 Jan 2022

8eb96968-55e4-5efb-8b4e-9488b6eda819